

四童子三昧經卷上

歸三

隋天竺三藏法師闍那崛多第二譯

哀泣品第一

如是我聞一時婆伽婆在俱尸那國力士居地娑羅林所二雙樹間爾時如來思惟今日涅槃時到應當取滅長老阿難即於其夜欬

一

倍明義

得惡夢驚怖憂惱馳向佛所愁慘合掌瞻仰世尊目不暫捨爾時佛告長老阿難瞿曇彌子何故如是熟視於我眼不暫瞬爾時阿難即白佛言世尊我於昨夜忽然夢見身毛為豎甚大怖懼必是如來涅槃先相世尊我既見是非吉夢已心無情賴深生憂惱恐畏世

尊速入涅槃佛告阿難瞿曇彌子汝見何夢知是如來涅槃先相而生驚怖爾時如來即以此偈問阿難曰
汝夢何所見 在娑羅林所 謂涅槃先相 彼相為我說
爾時阿難即以偈頌白世尊曰

昨夜所見夢	可畏身毛豎	恐怖心大驚
世尊今當聽	忽於世界中	出生廣大樹
微妙甚可觀	常有諸華菓	普覆衆生界
其陰甚清涼	若蒙在樹下	受樂除憂患
觀樹得淨眼	聞聲得淨耳	成就多功德
高至於有頂	彼樹出妙聲	具說諸法相
微妙義具足	安樂諸衆生	彼樹出光明
如恒河沙數	充滿如是利	所照無不徧
諸有十方界	無量難思議	光明所觸者
必當得利益	彼樹出妙香	普熏十方刹
若聞此香氣	不墮諸惡道	亦不墮地獄
及不墮畜生	餓鬼阿脩羅	皆至於善趣
如是大妙樹	安樂諸衆生	摧折力士地
卧於雙樹間	爾時千數衆	無量不思議
見此大樹倒	悲號而哀泣	忽不聞彼聲
亦復不聞香	各不能自起	我亦迷悶倒
我昨夢如是	無量可畏相	如我所見事
具眼為我說		

爾時淨居諸天子及娑婆世界主大梵天王
 并寶主魔王子天主橋尸迦四天王等并諸
 眷屬各於住處聞佛世尊涅槃之相各及入
 十餘那由他眷屬諸天子等前後圍遶往詣
 佛所頂禮佛足皆悉同聲悲號懊惱憂愁泣
 淚即向阿難而說偈言

歸三

二

嗚呼大苦哉 阿難汝具知 如來雙樹間
 欲取於滅度 無燈為作燈 無歸為作歸
 欲入於寂靜 無餘大涅槃
 爾時世尊向慧命阿難及諸天眾而說偈言
 汝賢莫憂苦 如所見無異 今夜取涅槃
 在於雙林下 彼之大樹者 枝莖不思議

具光明香氣 摧折雙樹間 如樹佛亦然
 今欲詣彼所 入無餘滅度 如水滅大火
 舍利目連等 神通智慧最 二人已滅度
 汝今豈不知 諸行皆如是 無常生滅法
 佛知如是相 知己為眾說 阿難汝當告
 我諸聲聞等 上座尼樓駄 天眼最第一

上座迦旃延 上座俱絺羅 富樓須菩提
 難低及牛齒 輪那模伽王 著糞掃衣者
 難陀羅睺羅 又餘諸聲聞 學無學人等
 及諸餘凡夫 一切速告知 不久我滅度
 勿於涅槃後 而生彼苦惱 有學及凡夫
 不見大生苦 我慰喻彼等 曉示真法相

諸行皆如夢 無常汝莫憂
 爾時世尊如是說已慧命阿難即以偈頌白
 世尊曰
 世尊我迷方 舉身皆戰慄 聞佛欲滅度
 我愁憂不少 體衰無歡喜 心益增悲悼
 離欲亦如是 具眼云何去 云何告上座

歸三

三

天眼第一者 今日大悲尊 見已更不見
 我今自憂苦 云何告彼苦 上座云何聞
 苦惱大怖事 學人云何住 及餘諸凡夫
 憂悲箭所射 願尊住一劫 云何於四眾
 宜說世尊滅 世尊為我說 願尊住一劫
 大炬逝速疾 滅沒於世間 世間大黑闇

世間末盲冥 我不能告彼 世間大苦事

世尊更遺餘 無有憂苦者

佛告阿難曰瞿曇彌子汝莫憂苦諸行法相

悉皆無常爾時世尊即說偈言

阿難億諸天 聞佛欲涅槃 悉捨天宮殿

憂愁大苦惱 侍者汝正業 汝去告比丘

我涅槃之後 懊惱不見我

爾時慧命阿尼樓駄在須彌山頂為三十三

天正當說法是時即以清淨天眼過於人眼

觀見大威德諸天子等捨於宮殿復聞諸天

叫喚大聲悲號啼哭復見已之徒眾眷屬悉

皆四散時阿尼樓駄正念甚深天眼之明重

復觀察諸天子等各及眷屬捨已欲樂憂悲

苦惱速疾捨離相續而去時阿尼樓駄更復

觀見須彌山王及諸山峯或高百由旬或二

百由旬三百由旬四百由旬摧剝崩倒或五

百由旬或復無量須彌山峯崩倒墮落大海

水中於彼眾生無所損惱亦無傷害向不損

惱於一眾生況多眾生亦不傷害於一眾生

況當傷害於多眾生彼須彌山王所有依住

天龍夜叉捷闍婆阿脩羅緊那羅摩睺羅伽

聞於如來欲入涅槃悉皆憂悲生大苦惱同

時趣向俱尸那城速疾急行當速行處須彌

山峯而自崩倒音響震動並出聲音今大釋

種釋迦牟尼釋中勝王於阿僧祇億劫苦行

修諸善根今於力士所生之地娑羅林所在

雙樹間欲入無餘寂滅涅槃諸天人等皆當

眼滅彼皆忽遑速疾而行大須彌山及大海

水皆悉擾動以是事故此大須彌山王之峯

及大山谷崩倒墜落沒入大海爾時阿尼樓

駄正住須彌山頂即發大聲而說偈言

世間大寶主 眾生大福田 與世間樂報

此仙今涅槃 往昔能作大功德 是大醫王治眾病

拔刺無礙無所著 彼仙今欲入涅槃

見諸眾生多欲患 輪轉無明生老死

處在牢獄顛倒見
動諸魔衆瞋恚來
或執大石及山崖
如是等衆甚可畏
彼尊能破如是魔
右手舒展指於地

起大慈悲為說法
猛毅鋒刃欲加害
示現種種恐怖事
見之身毛不驚動
今欲入滅雙樹間
震吼聚落及諸山

彼仙自在大法王
能打大地出大聲
彼勝衆生大智者
昔魔兵衆大可畏
彼大仙人為衆說
現諸神通無與等

今欲涅槃雙樹間
聞不思議十方界
今欲涅槃雙林間
已得難動無畏處
轉於四諦大法輪
一切世界置毛端

衆生不知亦不覺
今已到於力士地
入大寂靜三昧中
爾時尊者阿尼樓駄
浮提內所有比丘比丘尼
除上座摩訶迦葉及諸弟子

歸三

五

彼尊今欲入涅槃
在於娑羅雙林間
欲趣涅槃如火滅
說此偈已以佛神力
優婆塞優婆夷唯
彼衆眷屬自餘

二百四比丘衆諸餘所有四部衆等馳聚娑
羅雙樹林間同來聚集禮世尊足各作是念
我等今者即是最後覲見世尊時阿尼樓駄
說是偈已應時三千大千世界所有大威德
諸天人等及諸天天子天女諸龍龍子龍女
及諸夜叉夜叉男女毗舍遮毗舍遮男女一

切諸天人阿脩羅迦樓羅緊那羅摩睺羅伽
人非人等星宿行處如是等一切大衆皆悉
號咷流血灑地面淚滿目心皆迷毒叫喚舉
聲哀慟大吼駭動天地憂箭所射心無情賴
惋歎感傷啍啍咨嗟諸根悲塞頓悶斷絕宛
轉于地舉身顛慄手足垂踈受大苦惱其間
或有相視而哭或以手拳自拍頭頂臥裂軀
面而大號哭或有轉眼或復轉膝而大號哭
或按兩體如燒脚足而大號哭或復唱言嗚
呼佛陀嗚呼佛陀而大號哭或手拭眼或手
捫面而大號哭苦箭入心號哭哽絕哀痛悲
惱不能自定而大號哭如是無量千億衆生

淚墮如雨長嗟歎息絕而復蘇或合掌爪涕
淚交流而復號哭或以右手支頭涕淚低頓
躡地而大號哭或以左手扣頭悵快憂火所
燒而大號哭或身體萎悴宛轉煩冤而大號
哭或擲兩手面失本色迷悶哽塞而大號哭
爾時彼諸天龍夜叉乾闥婆阿脩羅迦樓羅

緊那羅摩睺羅伽各及眷屬馳趣佛所到佛
所已在於佛前皆悉撲地如斫樹倒或禮佛
足或大叫喚或大號咷宛轉于地或在佛前
舉雙兩臂遞相攀攀叫喚號哭並唱是言嗚
呼佛陀嗚呼大尊嗚呼達摩嗚呼大慈嗚呼
大宅嗚呼大歸憐愍我等救護我等三界之

眼失路示路一切世間當成空曠一切衆生
當盲無目大智炬明今日永滅互相執挽如
喪父母親戚兄弟姊妹兒女如是種種號咷
悲哽呼聲大哭或如是言嗚呼我尊嗚呼我
等大善知識嗚呼巧說微妙美言嗚呼行步
如師子王嗚呼行步如大牛王嗚呼行步如

歸三

六

×

大象王嗚呼演暢甘露法王如是種種無量
哀辭悼傷痛切而大號哭或從虛空撲身墮
地悶絕宛轉悲哽號哭爾時阿難悶絕撲地
如斫樹倒良久乃蘇在於佛前兩手據地瞻
仰世尊目不暫捨而說偈言
倍生我苦惱 以見衆生等 被苦箭所射

悲號大哭泣 譬如絕暗路 實人被劫賊
忽見大火明 照於衆人前 更增彼大怖
無方得馳走 觸處無依怙 以見火聚故
以如來滅度 多衆皆悲苦 如是無救者
更被苦箭射 世尊不住世 餘者復涅槃
最勝人滅度 我見云何忍 放熾大光明

如薪盡火滅 墮於力士地 我云何忍見
今更不復見 在於竹林下 及在祇陀園
如常說法時 云何入毗耶 離車最勝城
向諸離車語 最勝人滅度 云何入迦毗
釋種最勝城 告彼不喜言 最勝人滅度
云何詣闍世 摩伽陀勝王 云何說此言

如來入滅度 多數千衆生 數數而哀泣
 云何慰喻彼 釋師子滅度 比丘比丘尼
 及諸在家衆 云何告此言 汝釋王滅度
 或在經行所 及入大禪定 天龍所問時
 無畏云何說 阿難佛何在 福田最勝人
 諸上座問已 世尊我何報 我為誰敷設

釋三

七

X

師子大法座 復為誰敷設 大師子卧牀
 衆中無所畏 如大師子吼 復更誰邊聞
 甚深無比法 與誰洗足水 為誰執袈裟
 最勝人滅後 更為誰執捉 誰復大衆前
 讚歎我勤劬 誰復讚歎我 多聞大智海
 智慧大辯才 無邊衆歡悅 我更對誰聞

微妙輒美言 彼聞持佛子 如是傷歎已
 在於佛足邊 悶絕而倒地
 爾時世尊告阿難言瞿多彌子莫過愁毒莫
 大迷悶我於前時已曾語汝如此之義一切
 恩愛悉有別離一切諸行並皆無常如夢如
 幻如焰如泡如沫如露虛妄不實諸行亦爾

汝已知之瞿多彌子汝時可起但當速去可
 為如來於雙樹間安置牀鋪頭向東首高如
 牛頭面正向北右手支頰雙樹之下偏約南
 邊如來世尊今後夜分當入涅槃滅除無餘
 有為身分此之涅槃爾時阿難啼哭號咷愁
 毒懊惱淚下滿面奉世尊勅敷師子牀於彼

娑羅雙樹林所舒安訖已而說偈言

我今最後設 大仙師子牀 於後更不敷
 最勝人卧鋪 我云何忍見 空林雙樹間
 最勝人滅後 寂不見世尊 諸護林神等
 空守於長夜 更不見如來 云何樂住此
 嗚呼無常行 如幻如夢泡 丈夫教導師

今日當滅度

爾時尊者阿尼樓駄即便說偈告阿難言

如來先已說 諸行悉無常 因緣不自在
 汝強心莫憂 豈以汝憂悲 及以啼哭故
 無常事已爾 智者莫迷悶
 說此語已 是時阿難即復以偈報大尊者足

樓馱言

無畏尼樓馱

願莫作是語

親勝人滅度

尊豈無憂愁

是時尊者阿尼樓馱復更以偈報阿難曰

我眼豈無淚

為之以裁忍

見萬類眾生

多為愛所逼

又我天眼見

諸苦惱眾生

歸三

八

又

為彼等大悲

是以應號哭

為利於世間

不以懊惱故

是故我語仁

莫憂當念法

四童子三昧經現生品第二

爾時世尊從座而起一切天人諸龍夜叉乾

闍婆緊那羅摩睺羅伽阿脩羅迦樓羅等百

千億眾圍遶世尊詣娑羅樹林至已右脅卧

師子林世尊卧彼師子林已時虛空中即雨

天華及天末香作諸天樂億百千種又賣世

間種種香華種種末香種種塗香種種音聲

供養世尊植諸善業各口唱言此是世尊多

陀阿伽度阿羅呵三藐三佛陀最後而卧亦

是我等最後觀見世尊於彼剎那羅婆牟休

多間是時東方有一世界名寶鳴主去此佛

剎十千俱致彼國土中有佛名曰師子鳴聲

多陀阿伽度阿羅呵三藐三佛陀其世界中

有一菩薩名善思義從彼應託來到此土王

舍城中摩伽陀國韋提希子阿闍世王宮內

化生結跏趺坐彼既生已說此偈言

我從師子吼 如來剎土來 聞此有世尊

釋師子在世

爾時空中有一天子以偈報彼善思義菩薩言

今者彼人王 世尊釋師子 於娑羅雙樹

欲入於涅槃

說是語已時善思義菩薩摩訶薩即便以偈

歸三

九

報彼天言

難計諸佛剎 百千俱胝數 我從彼土來

聽釋師子法 值彼欲滅度 當趣雙樹間

我不實空來 到於斯剎土 我今已來此

彼尊當涅槃 諸天等世間 悉愁況於我

一念此不住 應速見世尊 勿令我空來

而不得見佛 善思義勸諫 摩伽陀國王
 發哀美善言 令彼心歡悅 大王聽我語
 大人出世間 王莫放縱心 速詣於佛所
 於數千億劫 或當一遇時 今既值彼師
 智者莫空過 願王勿疑意 謂我小兒癡
 我非癡小兒 王自小兒耳 貪於世欲樂

殺父造逆殃 此是小兒癡 當墮於惡道
 王近惡知識 調達鬪亂人 隨順彼逆人
 故殺無過父 王如法無比 真是佛子儔
 但以有我心 無智故與逆 如此大惡逆
 恐怖事非輕 以是王必當 墮大阿鼻獄
 及佛今現在 未入涅槃間 當興供養心

佛諸舍利骨 願王施歡喜 我欲詣佛邊
 來生此土中 不為受諸欲 我以聞本土
 師子鳴如來 稱此大仙人 猶師子滅度
 欲得奉見故 來生此土中 諸利利宗親
 一時詣向佛
 爾時阿闍世王即以偈告彼童子言

力士生地去此遙 不可輕往須嚴駕
 童子汝但今夜時 明整兵馬安樂行
 爾時善思義童子還復以偈報阿闍世王言
 大王慎莫生懶惰 我神通力不思議
 我今若欲過東方 無量佛刹無限礙
 吾從所來佛刹土 經歷無量無有邊

其間佛國如恒沙 力士生地竟何遠
 爾時童子從阿闍世懷裏而起徒步而行發
 王舍城安庠而出說此偈言

欲觀清淨無過佛 大力能降最勝人
 汝等隨我速往見 及彼釋仙未入滅
 爾時童子從王舍城徒步出已當彼刹那羅
 三 十

婆時頃有於七萬二千人眾集聚圍遶復有
 無量無邊百億那由他諸天眾隨彼童子往
 詣佛所為欲頂禮如來足故爾時世尊作大
 師子右脅卧已於彼刹那羅婆牟休多間從
 彼南方去此佛刹五百千億佛之世界有一
 佛刹彼佛号曰寶積善現如來十号具足彼

有菩薩名寂靜轉從彼刹沒於此世界間浮
提地舍衛城內生大居士似師子家即於初
生而說偈言
於千數億劫 割捨其手足 挑眼破身分
斷截無量頭 妻妾男女等 一切諸財寶
於千億數劫 求無上菩提 為度諸群生

布施廣修福 無量百億劫 彼眼者希有

爾時似師子居士以偈報童子曰

汝為是天龍 為夜叉羅刹 汝即生之頃

分明出語言 我眷屬悉怖 馳走散諸方

我聞佛名聲 是故我不走

爾時童子以偈報居士言

我非天非龍 非夜叉羅刹 汝居士不知

謂我是世人 亦天龍夜叉 緊那摩睺羅

我是天中天 居士汝當知

爾時似師子復以偈答童子言

我心復有疑 童子我復驚 聞汝如是言

同於智者說 云何天及龍 夜叉緊那羅

三

上

云何天中天 童子更重說

爾時童子以偈報居士言

去此南方界 有佛名寶積 現在如師子

我從彼處來 百過作帝釋 自在亦作來

百過作梵天 亦作轉輪王 我欲多時說

一劫或億劫 不可得說盡 知者速詣佛

唯然大居士汝常應修如此法行親近心念
廣作顯示大居士何者法行如來當說彼寶
積善現如來十号具足有諸菩薩摩訶薩等
成就三法於菩提心得不退轉復當速證無
上菩提何等為三一者入無邊心二者入甚
深智三者入堅固修行三昧爾時彼童子欲

重宣此義而說偈言

若欲入於甚深智 諸天世人所愛重

唯有諸佛大名稱 善能知因及非因

彼句無非菩提者 此智無有染著處

捨諸著已離毒箭 證法智已得作佛

念心無邊無有心 入如是心得寂靜

隨順是心名為入 此心名為徧一切
 若破若研彼不堅 無破諸法如來說
 諸有猶如虛空體 如是真如如金剛
 應知如是自性空 若能修此無所著
 彼即出離煩惱網 當成正覺離諸有
 當知一切無有知 當證一切無所證

當覺一切無所覺 一切聞聲無所著
 入甚深法無法想 解脫衆生無脫想
 廣寂無有廣寂想 得證菩提無道想
 彼真健人除毒箭 了達衆生諸所趣
 知一切故名為佛 難可輒近無所著
 爾時童子說此偈已於剎那羅婆牟休多時

似師子居士即與眷屬二百人俱左右圍繞
 便發阿耨多羅三藐三菩提心迴向菩提於
 諸法中得無生忍十八億諸天子等亦發阿
 耨多羅三藐三菩提心究竟菩提無有退轉
 復有四那由他衆生於諸法中遠離塵垢得
 法眼淨爾時童子復說偈言

歸三

上

我今不空來 往釋師子所 於生死怖中
 度那由他衆 有多衆生數 已發菩提心
 住無上平等 證得無生忍 我父住法忍
 我母兄眷屬 十八億諸天 皆住菩提道
 我得大財寶 無量不思議 於佛法轉近
 去貧窮稍遠

爾時寂靜轉童子化其父母及眷屬已出舍
 衛大城共其父母并諸眷屬無量百千諸衆
 生等左右圍遶在於衆前趣向力士所生之
 地娑羅林所欲禮佛足觀見世尊爾時如來
 在於師子林上右脅卧時於彼剎那羅婆牟
 休多時西方去此過八億百千佛刹有佛名

号樂音如來十号具足彼佛刹土有一菩薩
 摩訶薩名無攀緣從彼佛刹隱滅身已於此
 佛刹閻浮提地波羅奈國大城之內有大居
 士名善鬼宿於其家內而忽化生時無攀緣
 童子即於生時而說偈言
 諸法無攀緣 愚癡覺所轉 彼不脫衆生

增長諸憂惱 諸法無處所 求之不可得
若盡及不盡 一切無所有 虛空無所依
非空亦無依 空法因緣無 因緣亦不無
彼諸所說法 深隱難知見 頗有能說者
人尊釋師子 大象大師子 如梵無諸欲
今日於雙林 將滅世間眼 在於大眾中

歸三

十三

如月十五日 為眾說妙法 彼更不可見
比丘眾圍遶 如帝釋山頂 自今更不入
一切諸妙城 天人中極尊 法鼓最勝者
發音令眾悅 我等不復聞 無我無作者
如來說是法 今欲入滅度 娑羅雙樹間
爾時無攀緣菩薩說此偈已波羅奈城一千

徒眾作如是言此童子者甚奇希有智慧辯
才無畏深入生已乃能憶知宿命生生之事
復能巧說種種妙偈乃有如是大力智慧無
畏難伏淨妙辯才願令我等得如是智若此
童子爾時無攀緣童子欲令大眾入不退地
世間所無不共之法希有難得無量無邊令

彼得入亦令得入無生法忍爾時大眾白童
子言善哉童子我等今者隨童子去往詣彼
所覲見世尊并欲供養爾時無攀緣菩薩摩
訶薩共彼眷屬徒眾百千圍遶恭敬在於彼
前從波羅奈大城而出徑詣佛所為欲覲見
及供養故爾時於彼剎那羅婆牟休多時從

於北方去此佛剎過六萬四百千億佛土有
佛名曰住菩提分轉如來十号具足於彼佛
剎有菩薩摩訶薩名曰開敷神通德從彼沒
身生此剎土間浮提中毗耶離大城大將師
子於彼家內忽然化生爾時開敷神通德菩
薩摩訶薩生彼家已即說偈言

頗聞佛世尊 增長釋種家 度脫諸厄難
無量百千億 頗聞佛世尊 無邊智慧海
精進及禪定 甚深達彼岸 如來拔毒箭
得忍心調柔 為眾常說法 亦不著法相
頗聞佛世尊 不著於三界 世間行不行
智慧徧一切 欲界及色界 乃至無色界

能以智稱量 彼眼者在不

時大將家有一天女名轉菩提分化作人形

現童子前以偈報童子言

世尊住一劫 或復過一劫 汝後當見佛

今具受五欲 食勝妙福祿 猶如大王家

種種妙音聲 歌舞作倡等

歸三

十四

爾時童子具知如來已益衆生諸天人等善

根成就以偈報天女言

彼愚癡衆生 樂於五欲樂 不聞正徧知

及諸佛教法 我不受五欲 五欲無堅牢

五欲如刀劍 誰能信五欲 豬狗及野干

騾馬牛驢等 此輩貪五欲 諸佛聲聞訶

盲瞎根殘缺 矬陋及摩跛 如是等貪欲

諸佛聲聞訶 蚘蟬蛭蛛蠅 俱翅羅孔雀

如是等行欲 我勝彼故訶 譬如大火坑

熾然閻浮滿 彼如盲墜墮 貪欲亦如是

諸欲無常苦 智者所訶責 若人不知過

此等為欲轉 我不受五欲 世尊已證知

能聞此義者 當知彼如佛 我從佛邊聞

彼須彌山王 於後夜分時 彼佛當滅度

我等速往詣 盡諸結使者 欲見者可去

恐彼世尊滅 轉菩提分尊 最勝人所說

於億千數劫 難逢種善根 若於涅槃所

覲見釋種尊 聞釋師子法 當生善種子

若天人夜叉 往至如來所 若愛釋種子

速見大名稱

爾時開敷神通德童子菩薩摩訶薩說此偈

已與諸衆生無量百千左右圍遶最居衆首

從毗耶離出徑詣佛所欲禮佛足親覲供養

四童子三昧經卷上

歸三

十五末

歛許勿反卒 樓下唐 俱下知 牛下音 悲下音
 方起之 樓下唐 俱下知 牛下音 悲下音
 盜也 射反時 摧反下 角反 裂也 忽也 遑也
 紅反下 射反時 摧反下 角反 裂也 忽也 遑也
 皇速疾 兒音 拔下 刺下 猛下 毅下 魚下 山下 崖下
 號咩 毫桃 音哀 慟下 甚也 哭馬 動上 驚也

